

油尖旺分區委員會報告  
**Yau Tsim Mong Area Committees' Report**

Area Committee 分區委員會 Date of Meeting 會議日期	Issues 事項	
<p>Yau Tsim Mong South Area Committee 油尖旺南分區委員會 (13.2.2015)</p>	<p><u>Environmental Hygiene Issues</u></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Members urged FEHD to step up cleansing action at the rear lanes of Chungking Mansions.</li> <li>Members urged FEHD to step up the enforcement action to the illegal extension of food stalls at Man Wui Street.</li> </ol>	<p><u>環境衛生事宜</u></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>有委員要求食物環境衛生署加強清潔重慶大廈的後巷。</li> <li>有委員要求食物環境衛生署對文匯街非法擴充營業的食肆加強執法。</li> </ol>
<p>Yau Tsim Mong West Area Committee 油尖旺西分區委員會 (23.3.2015)</p>	<p><u>Environmental Hygiene Issues</u></p> <p>Members expressed concerns over the accumulation of miscellaneous items by a street sleeper stationed under the footbridge near the Entrance of West Kowloon Disciplined Services Quarters at Sham Mong Road, generating environmental nuisances. The said issue was referred to FEHD and SWD for follow-up action.</p> <p><u>Traffic and Transportation Issues</u></p> <p>Members urged the Police to step up enforcement actions against the illegal parking at the junction of Wai On Street and Man On Street.</p>	<p><u>環境衛生事宜</u></p> <p>有委員關注有露宿者於深旺道天橋底近西九龍紀律部隊宿舍門前的位置囤積雜物，影響環境衛生。上述事宜已轉介食物環境衛生署和社會福利署跟進。</p> <p><u>交通運輸事宜</u></p> <p>有委員要求警方加強執法行動，打擊惠安街與萬安街街交界違例泊車事宜。</p>
<p>Yau Tsim Mong North Area Committee 油尖旺北分區委員會 (3.2.2015)</p>	<p><u>Environmental Hygiene Issues</u></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Obstruction caused by goods displayed outside 2 pharmacies at no. 110 Prince Edward Road West;</li> <li>Obstruction caused by accumulation of miscellaneous items placed on pavement and roadside on Portland Street (section between Fife Street and Mong Kok Road);</li> <li>Filthy condition (dog fouling) on pavement and rear lane at no.14 Cedar Street;</li> </ol> <p>The above issues were referred to FEHD for follow-up actions.</p>	<p><u>環境衛生事宜</u></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>太子道西 110 號‘通成大藥房’及‘高登大藥房’將貨物擺放在行人路上，阻礙途人；</li> <li>砵蘭街(快富街至旺角道一段)行人路上及馬路邊有雜物堆積，阻礙行人及車輛；</li> <li>柏樹街 14 號行人路路面有狗糞污垢，以及後巷骯髒；</li> </ol> <p>上述事宜已轉介食物環境衛生署跟進。</p>

	<p style="text-align: center;"><u>Traffic and Transportation Issues</u></p> <p>Members were concerns about the illegal parking on Portland Street (section between Fife Street and Mong Kok Road). The issue was referred to the Police for follow-up actions.</p>	<p style="text-align: center;"><u>交通運輸事宜</u></p> <p>委員關注砵蘭街(快富街至旺角道一段)有違例泊車問題，上述事宜已轉介警務處跟進。</p>
--	--	---

註：油尖旺東分區委員會於 2015 年 2 月 2 日所舉行的會議中，未有提及重大的地區問題。

Remarks: There was no significant district issue raised in the meeting of Yau Tsim Mong East Area Committee on 2.2.2015.